



TOASTER

Instruction Manual
TOASTER

Návod k obsluze
TOASTER

Návod na obsluhu
HRIANKOVAČ



TS 4013
TS 4014

TOASTER

CONTENT

- 2 Catler recommends safety first
- 10 Know your TS 4013/TS 4014 toaster
- 11 Operating your TS 4013/TS 4014 toaster
- 14 Care and cleaning

CATLER RECOMMENDS SAFETY FIRST

We understand the importance of safety and that's why we put your safety first from the initial design concept to the production itself. Nevertheless, please be careful and follow the instructions below when using this appliance.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS FOR USING YOUR TS 4013/TS 4014 TOASTER

- This appliance may be used by children 8 years of age and older and by persons with physical or mental impairments or by inexperienced persons, if they are properly supervised or have been informed about how to use of the product in a safe manner and understand the potential dangers.
- Children must not play with the appliance.
- User cleaning and maintenance must not be performed by children unless they are older than 8 years of age and work under supervision.
- Children under 8 years of age must be kept away from the appliance and its power cord.
- If the power cord is damaged, ask the authorised service for a replacement in order to prevent hazards. It is forbidden to use the appliance with the power cord damaged.

- As bread may catch fire, do not use this appliance in the vicinity of or under flammable materials such as curtains, drapes etc.
- Before using the appliance for the first time, please remove all packaging and ad stickers and discard them in an environmentally safe manner. Check the appliance for any defects. Under no circumstances should you use a damaged appliance or an appliance with a damaged power cord etc.
- Before operating your appliance, please read all the instructions carefully and store them in a safe place for possible future use.
- To eliminate the risk of small children suffocating, remove the protective cover of the power plug from this appliance and dispose of it safely.
- Before first use, make sure that the voltage in your power socket matches the nameplate voltage at the unit bottom. In case of any doubt, please contact a qualified electrician.
- Do not operate the appliance on the edge of a desktop or a table. Make sure that the surface is flat, clean and free of water or other liquid stains.

- Do not place the appliance on a gas or electric stove or near it or in a location where it could come into contact with a hot oven.
- Do not use the appliance on a metal pad such as a drip sink.
- Before connecting your appliance to a power outlet and turning it on, make sure it's fully and correctly assembled. Follow the instructions provided in this user's manual.
- During the appliance use, it's required that sufficient area for air circulation above the appliance and on all its sides should be provided.
- Make sure the appliance is place on a flat, clean, dry and stable and heat-resistant surface. Do not operate the appliance on an inclined surface and do not move and/or handle it in any manner during operation. Do not operate the appliance on a surface with cloth, near the curtains or other flammable materials.
- If the appliance is covered by or touches flammable materials like curtains, draperies, walls etc. during operation, this may lead to ignition.

- Curtains or other flammable materials may ignite if located near or over the appliance.
- Do not allow the appliance's hot surfaces to come into contact with kitchen desktop or table.
- Do not use the appliance under an upper kitchen cupboard.
- Make sure to provide a minimum clearance of 10cm from surrounding objects and 20cm above the appliance to guarantee safe operation.
- It is not recommended to place the appliance in confined spaces.
- Use only accessories provided with the appliance. Otherwise, there is a risk of fire, electric shock or injury.
- Never turn the appliance on if the appliance itself or some of its accessories are damaged.
- Do not put any part of the appliance in a gas, electric or microwave oven or on a hot gas or electric range.
- A connected power outlet must be easily accessible for possible sudden disconnection.

- Do not use this appliance with a programmable switch, timer switch or any other device that automatically switches the appliance on.
- Do not use the appliance near water sources like a kitchen sink, bathroom, swimming pool etc.
- Do not touch the appliance with wet or damp hands.
- Do not leave the appliance unattended while in operation.
- The appliance surface gets warm and may become very hot during operation. Do not touch hot surfaces. There a risk of burning is case of wrong handling. Pay close attention if children or animals move around the appliance.
- Do not put big pieces of pastry, pastry packed in aluminium foil or other protective cover as well as kitchen utensils in the appliance. In such case, there is a risk of short-circuiting the appliance, fire or electric shock.
- If the pastry gets jammed inside the appliance, first unplug the power cord from the mains socket and only then remove the jammed piece of pastry from the appliance.

- To turn the appliance off, please use the STOP button.
- If the appliance is to be left unused, before moving, removing bread or cleaning, always unplug the power cord from the mains socket. Allow the appliance to cool down completely before cleaning and storing.
- Avoid spilling water or other fluid onto the mains cord and plug.
- Do not use rough abrasive or caustic detergents to clean the appliance.
- Keep your appliance clean. Follow the cleaning instructions provided in this user's manual.
- Do not store or use any explosive and/or flammable substances inside or in the vicinity of this appliance, such as flammable gas sprays.
- To disconnect the appliance from the power outlet, always hold the cord plug, not the cord itself while pulling.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS FOR USING ELECTRICAL EQUIPMENT

- Fully unwind the power cord before use.
- Do not leave the power cord hanging over the edge of a table or countertop or allow it to touch a hot surface or to become tangled up.
- For safety reasons, we recommend to connect the appliance in an independent electrical circuit separated from other appliances. Do not use adapter plugs or extension cords to connect the appliance to a power outlet.
- Do not submerge the appliance, power cord or plug in water or any other liquid.
- We recommend that you inspect the appliance regularly. Do not use the appliance if it is damaged in any way, if it malfunctions or if the power cord or plug is defective. All repairs or adjustments must be performed at the nearest Catler authorised service centre.
- This appliance is designed for household use only. This appliance is not designed for commercial use. Do not use this appliance in moving vehicles or on boats, outdoors, or for any purpose other than it's intended. Otherwise, there is a risk of personal injury.

- Any maintenance other than standard cleaning must be performed at authorised Catler service centre.
- We recommend to install a residual current device (standard safety switches in your power outlet) to provide a higher level of protection when using the appliance. We recommend to install a residual current device (with a nominal residual operating current of no more than 30mA) in the electric circuit in which your appliance is to be connected. For further expert advise, please contact your electrician.
- Keep this appliance and its power cord out of children.

KNOW YOUR TS 4013/TS 4014 TOASTER

TS 4013



- 1. Extra wide openings**
- 2. Control lever with the High Lift function** makes it easier to take out smaller pastry products
- 3. Bagel button** for toasting frozen pastry
- 4. Reheat button** to heat pastry
- 5. Defrost button** to unfreeze pastry
- 6. STOP button** to stop the toasting process immediately

TS 4014



- 7. Rotary knob to set the toasting level** (6 toasting levels in total)
- 8. Removable crumb tray** (at the appliance bottom, no illustration)
- 9. Power supply cord** (no illustration)
- 10. Pastry reheating attachment** (no illustration)

OPERATING YOUR TS 4013/TS 4014 TOASTER

BEFORE FIRST USE

Unpack the appliance and its accessories. Before environmental disposal of the packaging, make sure you have removed all parts and accessories from the package. Check the appliance and all the accessories for damage. Never use a damaged appliance and/or appliance with damaged accessories, damaged power cord or plug.

Before first use, wipe the appliance with a soft sponge slightly moistened in warm water.

Turn the appliance on with the highest toasting level without any pastry inserted. You may notice slight smoke coming from the openings or light smell. This is a normal event which disappears during use.

WARNING!
Never submerge the appliance in water or in any other liquid.

WARNING!
NEVER ATTEMPT TO REMOVE JAMMED PASTRY WITH A KNIFE OR OTHER TOOL WHILE THE APPLIANCE IS STILL CONNECTED TO THE MAINS. THIS COULD LEAD NOT ONLY TO THE APPLIANCE DAMAGE, BUT ALSO TO AN ELECTRIC SHOCK. ALWAYS DISCONNECT THE POWER CORD FROM THE POWER SOCKET.

USING

PASTRY TOASTING

1. Place the appliance on a flat a dry surface. Make sure the crumb tray is properly installed in the appliance body.
2. Insert the mains cord plug into a power socket.
3. Insert bread, English pancakes or other pastry you wish to toast in the openings. Thanks to extra wide and long openings you will be able to toast even bigger bread slices.
4. Turn the rotary knob to set the toasting level: 1 (lightest) to 9 (darkest). When the appliance is used for the first time, it's recommended to use level 4.
5. Push the control lever down until it's fixed in the lower position. The toasting process will start automatically. The toasting time will be set automatically according to the selected toasting level.
6. As soon as the toasting process is finished, the appliance will turn off and the pastry is lifted automatically. You can stop the toasting process immediately at any time by pressing the **STOP** button.

DEFROST FUNCTION

The defrost function is designed to unfreeze and toast the pastry.

1. Inset the pastry to be defrosted and toasted in the openings.
2. Turn rotary knob to set the toasting level.
3. Push the control lever down until it's fixed in the lower position.
4. Press the Defrost button. Button LED backlighting will ligh up to indicate the function to be active.
5. As soon as the defrosting and toasting process is finished, the appliance will turn off and the pastry is lifted automatically. You can stop the toasting process immediately at any time by pressing the **STOP** button.

HEATING FUNCTION

The heating function is designed to warm up pastry without toasting.

1. Inset the pastry to be warmed up in the openings.
2. Push the control lever down until it's fixed in the lower position.
3. Press the **Reheat** button. Button LED backlighting will ligh up to indicate the function to be active.
4. As soon as the warming-up process is finished, the appliance will turn off and the pastry is lifted automatically. You can stop the toasting process immediately at any time by pressing the **STOP** button.

BAGEL FUNCTION

This function is suitable for toasting thicker slices of pasty such as bagels, baguettes, muffins etc.

1. Inset the pastry to be toasted in the openings.
2. Push the control lever down until it's fixed in the lower position.
3. Press the **Bagel** button. Button LED backlighting will ligh up to indicate the function to be active.
4. As soon as the toasting process is finished, the appliance will turn off and the pastry is lifted automatically. You can stop the toasting process immediately at any time by pressing the **STOP** button.

TIPS AND TRICKS

The toasting level depends on the water amount in the pastry as well as your personal taste. We recommend to set a lower toasting level and then make an adjustment.

For thin pastry slices, we recommend to set a lower toasting level while for thicker slices, we recommend to set a higher toasting level or use the **Bagel** function.

For fresh or wholegrain pastry, it's suitable to use a higher toasting level.

If you are about to toast sweet pastry, such as with raisins or nuts, we recommend to remove loose or cut pieces from the slice. This will prevent them from burning or getting jammed in the appliance.

Please half bagels, baguettes or muffins in two equal halves if possible before toasting. Both halves will be toasted uniformly then. Please always insert the pastry in the opening centre to ensure uniform toasting. Be very careful during the consumption if toasting stuffed pastry. The filling may warm faster and to a higher degree than the pastry surface. Do not leave the appliance unattended if warming such pastry.

Do not use force when inserting or removing the pastry.

Do not insert pastry with butter, spread etc., pastry with leaking filling, frozen pastry with pieces of ice etc. This could result in the appliance short-circuit and electric shock.

CARE AND CLEANING

Before cleaning the appliance, always make sure that it's cooled down completely and the power plug is disconnected from the mains socket.

WARNING!

Do not immerse the appliance, power cord or plug in water or any other liquid.

To clean the outer jacket, do not use wire brushes, abrasive cleaners, petrol, thinners or similar substances that could scratch or irreparably deteriorate the surface.

Wipe the appliance outer jacket with a soft sponge slightly moistened in warm water.

CLEANING THE CRUMB TRAY

1. The crumb tray is located at the appliance bottom.
2. To clean the crumbs, draw out the tray, empty it and then insert back for further use. Or you can wipe it with a dry cloth.

NOTE

The tray should be cleaned on regular basis. Avoid excessive gathering of crumbs in the tray.

To clean the interior, turn the appliance upside down over a sink or a litter bin and shake to remove the bakery leftovers.

**WARNING!
DO NOT USE
THE APPLIANCE
WITHOUT THE
CRUMB TRAY
INSERTED.**

STORAGE

Before storing, always turn your appliance off, disconnect from the mains and allow to cool down. Store your toaster in a horizontal position in a dry and well-ventilated place. Do not place any objects on the appliance.

INSTRUCTIONS AND INFORMATION REGARDING THE DISPOSAL OF USED PACKAGING MATERIALS

Dispose of packaging material at a public waste disposal site.

DISPOSAL OF USED ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



The meaning of the symbol on the product, its accessory or packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Please, dispose of this product at your applicable collection point for the recycling of electrical & electronic equipment waste. Alternatively in some states of the European Union or other European states you may return your products to your local retailer when buying an equivalent new product. The correct disposal of this product will help save valuable natural resources and help in preventing the potential negative impact on the environment and human health, which could be caused as a result of improper liquidation of waste. Please ask your local authorities or the nearest waste collection centre for further details. The improper disposal of this type of waste may fall subject to national regulations for fines.

For business entities in the European Union

If you wish to dispose of an electrical or electronic device, request the necessary information from your seller or supplier.

Disposal in other countries outside the European Union

If you wish to dispose of this product, request the necessary information about the correct disposal method from local government departments or from your seller.



This product meets all the basic EU regulation requirements that relate to it.

Changes to the text, design and technical specifications may occur without prior notice and we reserve the right to make these changes.

The original version is in the Czech language.

Address of the manufacturer: FAST ČR, a.s., Černokostelecká 1621, Říčany CZ-251 01

TOASTER

OBSAH

- 2 Vaše bezpečnost na prvním místě
- 10 Seznamte se se svým toasterem TS 4013/TS 4014
- 11 Použití vašeho toasteru TS 4013/TS 4014
- 14 Péče a čištění

VAŠE BEZPEČNOST NA PRVNÍM MÍSTĚ

Uvědomujeme si, jak důležitá je bezpečnost, a proto již od počátečního konceptu až po samotnou výrobu myslíme především na vaši bezpečnost. Přesto vás ale prosíme, abyste při používání tohoto spotřebiče byli opatrní a dodržovali následující pokyny.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY K POUŽÍTÍ TOASTERU TS 4013/TS 4014

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
- Děti mladší 8 let se musí držet mimo dosah spotřebiče a jeho přívodu.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, jeho výměnu svěřte odbornému servisnímu středisku, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace. Spotřebič s poškozeným přívodním kabelem je zakázáno používat.

- Chléb se může vznítit, nepoužívejte proto spotřebič v blízkosti nebo pod hořlavým materiálem, jako jsou např. záclony, závěsy apod.
- Před prvním použitím spotřebiče odstraňte a bezpečně ekologicky zlikvidujte veškerý obalový materiál a reklamní štítky. Zkontrolujte, že spotřebič není nikterak poškozen. V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič, spotřebič s poškozeným přívodním kabelem apod.
- Pečlivě si přečtěte všechny instrukce před ovládním spotřebiče a uložte je na bezpečné místo pro možné použití v budoucnu.
- Z důvodů vyloučení rizika zadušení malých dětí odstraňte ochranný obal zástrčky síťového kabelu tohoto spotřebiče a bezpečně jej zlikvidujte.
- Před prvním použitím se prosím ujistěte, že napětí ve vaší síťové zásuvce odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku ve spodní části přístroje. Pokud máte jakékoliv pochybnosti, obraťte se prosím na kvalifikovaného elektrikáře.

- Nepoužívejte spotřebič na hraně pracovní desky nebo stolu. Ujistěte se, že je povrch rovný, čistý a není potřísněn vodou nebo jinou tekutinou.
- Nestavte spotřebič na plynový nebo elektrický sporák ani do jeho blízkosti nebo do míst, kde by se mohl dotýkat horké trouby.
- Nepoužívejte spotřebič na kovové podložce, jako je např. odkapávací dřez.
- Před připojením spotřebiče k elektrické zásuvce a jeho zapnutím zkontrolujte, že je úplně a správně sestaven. Dodržujte instrukce v tomto návodu k obsluze.
- Při použití spotřebiče musí být zajištěn dostatečný prostor pro cirkulaci vzduchu po všech jeho stranách.
- Ujistěte, že je spotřebič umístěn na rovném, čistém a suchém stabilním povrchu odolnému proti teplu. Spotřebič neprovozujte na nakloněném povrchu a nepřemísťujte jej ani s ním nijak nemanipulujte, pokud je v provozu. Nepoužívejte jej na povrchu opatřeného látkou, v blízkosti záclon nebo jiných hořlavých materiálů.

- Může dojít ke vznícení, pokud spotřebič během provozu zakryjete nebo se bude dotýkat hořlavých materiálů, jako jsou záclony, závěsy, stěny apod.
- Záclony a jiné hořlavé předměty se mohou vznítit, pokud se nacházejí v blízkosti nebo nad spotřebičem.
- Zabraňte kontaktu horkých povrchů spotřebiče s kuchyňskou deskou nebo stolem.
- Nepoužívejte spotřebič pod horní kuchyňskou skříňkou.
- Ujistěte se, že je dodržena minimální vzdálenost 10 cm od okolních předmětů a 20 cm nad spotřebičem pro zajištění bezpečného provozu.
- Nedoporučujeme umísťovat spotřebič do uzavřených prostor.
- Používejte výhradně příslušenství, které je dodáváno se spotřebičem. V opačném případě hrozí riziko vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění.
- V žádném případě nezapínejte spotřebič, pokud je spotřebič nebo některé jeho příslušenství poškozeno.

- Nevkládejte žádnou část spotřebiče do plynové, elektrické nebo mikrovlnné trouby nebo na horkou plynovou nebo elektrickou plotýnku.
- Zapojená síťová zásuvka musí být snadno dostupná pro případné náhlé odpojení.
- Nepoužívejte tento spotřebič s programátorem, časovým spínačem nebo jakoukoli jinou součástí, která spíná přístroj automaticky.
- Nepoužívejte spotřebič v blízkosti zdrojů vody, např. kuchyňský dřez, koupelna, bazén apod.
- Nedotýkejte se spotřebiče mokřýma nebo vlhkýma rukama.
- Pokud je spotřebič v provozu, nenechávejte jej bez dozoru.
- Během provozu se povrch spotřebič zahřívá a může se stát velmi horkým. Nedotýkejte se horkých povrchů. Hrozí riziko popálení při nesprávném zacházení. Dbejte zvýšené pozornosti, pokud se v blízkosti spotřebiče pohybují děti nebo zvířata.
- Do spotřebiče nevkládejte velké kusy pečiva, pečivo zabalené v alobalu nebo jiném ochranném obalu ani kuchyňské náčiní.

Hrozí riziko zkratu spotřebiče, vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Pokud dojde ke vzpříčení pečiva uvnitř spotřebiče, nejprve odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky a poté teprve vyjměte uvízlý kus pečiva ze spotřebiče.
- K vypnutí spotřebiče slouží tlačítko STOP.
- Vždy odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky, pokud nebudete spotřebič používat, před přemístěním, vyjmutím chleba a před čištěním. Nechte spotřebič zcela vychladnout před čištěním a uložením.
- Vyvarujte se políť přívodního kabelu a zástrčky vodou nebo jinou tekutinou.
- Nepoužívejte hrubé abrazivní nebo žíravé čisticí prostředky k čištění spotřebiče.
- Udržujte spotřebič čistý. Dodržujte instrukce o čištění uvedené v tomto návodu k obsluze.
- V tomto spotřebiči ani jeho blízkosti neskladujte ani nepoužívejte žádné výbušné nebo hořlavé látky, např. spreje s hořlavým plynem.
- Pro odpojení spotřebiče ze síťové zásuvky vždy tahejte za zástrčku přívodního kabelu, nikoliv tahem za kabel.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO POUŽÍVÁNÍ VŠECH ELEKTRICKÝCH ZAŘÍZENÍ

- Před použitím zcela odviňte napájecí kabel.
- Přívodní kabel nenechávejte viset přes okraj stolu nebo pracovní desky, dotýkat se horkých ploch nebo se zamotat.
- Z bezpečnostních důvodů doporučujeme zapojit spotřebič do samostatného elektrického obvodu, odděleného od ostatních spotřebičů. Nepoužívejte rozdvojku ani prodlužovací kabel pro zapojení spotřebiče do síťové zásuvky.
- Neponořujte spotřebič, přívodní kabel, zástrčku přívodního kabelu do vody nebo jiné tekutiny.
- Doporučujeme provádět pravidelnou kontrolu spotřebiče. Spotřebič nepoužívejte, je-li jakkoli poškozen, nefunguje správně, spadl nebo je-li vadný napájecí kabel nebo zástrčka. Veškeré opravy je nutné svěřit nejbližšímu autorizovanému servisnímu středisku značky Catler.
- Tento spotřebič je určený pouze pro použití v domácnosti. Přístroj není určen pro komerční použití. Nepoužívejte tento spotřebič v pohybujících se vozidlech nebo na lodi, nepoužívejte jej venku, nepoužívejte jej pro jiný

účel, než pro který je určen. V opačném případě může dojít ke zranění.

- Jakoukoli jinou údržbu kromě běžného čištění je nutné svěřit autorizovanému servisnímu středisku značky Catler.
- Doporučujeme instalovat proudový chránič (standardní bezpečností spínače ve vaší zásuvce), abyste tak zajistili zvýšenou ochranu při použití spotřebiče. Doporučujeme, aby proudový chránič (se jmenovitým zbytkovým provozním proudem nebyl více než 30 mA) byl instalován do elektrického obvodu, ve kterém bude spotřebič zapojen. Obráťte se na svého elektrikáře pro další odbornou radu.
- Uchovávejte spotřebič a přívodní kabel mimo dosah dětí.

SEZNAMTE SE SE SVÝM TOASTEREM TS 4013/TS 4014

TS 4013



1. **Extra široké otvory**
2. **Ovládací páčka s funkcí High-Lift** pro snadnější vyjmutí menších kousků pečiva
3. **Tlačítko Bagel** pro opékání bagel pečiva
4. **Tlačítko Reheat** pro ohřev pečiva
5. **Tlačítko Defrost** pro rozmrazování pečiva
6. **Tlačítko STOP** pro okamžité ukončení procesu opékání

TS 4014



7. **Otočný ovladač nastavení stupně opečení** (celkem 6 stupňů opečení)
8. **Vyjímatelná přihrádka na drobnky** (ve spodní části spotřebiče, bez vyobrazení)
9. **Přívodní kabel** (bez vyobrazení)
10. **Nástavec na rozpékání** pečiva (bez vyobrazení)

POUŽITÍ VAŠEHO TOASTERU TS 4013/TS 4014

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

Vyjměte z balení spotřebič a příslušenství. Ujistěte se, že jste z balení vyjmuli všechno příslušenství před ekologickou likvidací obalového materiálu.

Zkontrolujte, že nejsou spotřebič ani příslušenství nikterak poškozeny. V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič, spotřebič s poškozeným příslušenstvím, spotřebič s poškozeným přívodní kabelem nebo poškozenou zástrčkou.

Před prvním použitím otřete spotřebič měkkou houbičkou mírně navlhčenou v teplé vodě.

Zapněte spotřebič na nejvyšší stupeň opečení bez vloženého pečiva. Můžete zaznamenat mírný kouř vycházející z otvorů, případně slabý zápach. Jedná se o normální jev, který používáním zmizí.

VAROVÁNÍ!
V žádném případě
neponořujte
spotřebič do vody
ani jiné tekutiny.

VAROVÁNÍ!
NIKDY SE
NEPOKOUŠEJTE
VYJMOUT
VZPŘÍČENÉ PEČIVO
NOŽEM NEBO
JINÝM PŘEDMĚTEM,
ZATÍMCO JE
SPOTŘEBIČ
ZAPOJEN V SÍŤOVÉ
ZÁSUVCE. MOHLO
DOJÍT NEJEN
K JEHO POŠKOZENÍ,
ALE I K ÚRAZU
ELEKTRICKÝM
PROUDEM. VŽDY
ODPOJTE PŘÍVODNÍ
KABEL OD SÍŤOVÉ
ZÁSUVKY.

POUŽITÍ

OPĚKÁNÍ PEČIVA

1. Položte spotřebič na rovný a suchý povrch. Ujistěte se, že je přihrádka na drobků správně instalována do těla spotřebiče.
2. Zapojte zástrčku přívodního kabelu do síťové zásuvky.
3. Do otvorů vložte chleba, anglické lívance nebo jiné pečivo, které chcete opéci. Díky extra širokým a dlouhým otvorům budete moci opékat i větší plátky chleba.
4. Otočným ovladačem nastavte stupeň opečení: stupeň opečení od 1 (nejsvětlejší) až po 9 (nejtmavší). Pokud používáte spotřebič poprvé, doporučujeme zvolit stupeň opečení 4.
5. Stlačte páčku dolů, až se ukotví v dolní pozici. Proces opékání se automaticky spustí. Doba opékání se nastaví automaticky podle zvoleného stupně opečení.
6. Jakmile je proces opékání dokončen, spotřebič se vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opékání lze kdykoliv okamžitě ukončit pomocí tlačítka **STOP**.

FUNKCE ROZMRAZOVÁNÍ

Funkce rozmrazování slouží k rozmrazení a následnému opečení pečiva.

1. Do otvorů vložte pečivo, které chcete rozmrazit a opéci.
2. Otočným ovladačem nastavte stupeň opečení.
3. Stlačte páčku dolů, až se ukotví v dolní pozici.
4. Stiskněte tlačítko Defrost. Rozsvítí se LED podsvícení tlačítka, což signalizuje, že je funkce zapnutá.
5. Jakmile je proces rozmrazení a opékání dokončen, spotřebič se vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opékání lze kdykoliv okamžitě ukončit pomocí tlačítka **STOP**.

FUNKCE OHŘEVU

Funkce ohřevu slouží ke ohřevu pečiva bez jeho opečení.

1. Do otvorů vložte pečivo, které chcete ohřát.
2. Stlačte páčku dolů, až se ukotví v dolní pozici.
3. Stiskněte tlačítko **Reheat**. Rozsvítí se LED podsvícení tlačítka, což signalizuje, že je funkce zapnutá.
4. Jakmile je proces ohřevu dokončen, spotřebič se vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opékání lze kdykoliv okamžitě ukončit pomocí tlačítka **STOP**.

FUNKCE BAGEL

Tato funkce je vhodná pro opékání silnějších plátků pečiva, jako jsou bagely, bagety, muffiny apod.

1. Do otvorů vložte pečivo, které chcete opéci.
2. Stlačte páčku dolů, až se ukotví v dolní pozici.
3. Stiskněte tlačítko **Bagel**. Rozsvítí se LED podsvícení tlačítka, což signalizuje, že je funkce zapnutá.
4. Jakmile je proces opečení dokončen, spotřebič se vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opékání lze kdykoliv okamžitě ukončit pomocí tlačítka **STOP**.

TIPY A RADY

Stupeň opečení závisí na množství vody v pečivu, ale i osobních preferencích. Doporučujeme nastavit nižší stupeň opečení a poté jej upravit.

U tenkých plátků pečiva doporučujeme nastavit nižší stupeň opečení, a naopak u silnějších vyšší stupeň opečení nebo funkci **Bagel**.

U čerstvého pečiva nebo celozrnného pečiva je vhodné použít vyšší stupeň opečení. Pokud budete opékat sladké pečivo, např. s rozinkami nebo oříšky, doporučujeme z plátku odstranit volné nebo rozkrojené kousky. Tím zabráníte jejich spálení nebo uvíznutí ve spotřebiči.

Před opékáním bagelů, baget nebo muffinů je rozpulte, pokud možno na stejné poloviny. Budou pak oba kusy rovnoměrně opečeny. Pečivo vkládejte vždy do středu otvoru, abyste zajistili jeho rovnoměrné opečení. Pokud opékáte pečivo s náplní, buďte velmi opatrní při konzumaci. Náplň se může ohřát rychleji a na vyšší stupeň než povrch pečiva. Nenechávejte spotřebič bez dozoru, pokud ohříváte takové pečivo.

Nevkládejte ani nevyjímejte pečivo silou. Do spotřebiče nevkładejte pečivo namazané máslem, pomazánkou apod., pečivo s náplní, která vytéká, mražené pečivo s kousky ledu apod. Může dojít ke zkratu spotřebiče a úrazu elektrickým proudem.

PÉČE A ČIŠTĚNÍ

Před čištěním spotřebiče se ujistěte, že je zcela vychladlý a zástrčka přívodního kabelu odpojena od síťové zásuvky.

VAROVÁNÍ!
Neponořujte spotřebič, přívodní kabel ani zástrčku do vody nebo jiné tekutiny.

K čištění vnějšího pláště nepoužívejte drátěnky, hrubé čisticí prostředky, benzín, ředidla ani jiné podobné látky, které by mohly povrch poškrábat nebo nenávratně znehodnotit.

Vnější plášť spotřebiče otřete měkkou houbičkou mírně navlhčenou v teplé vodě.

ČIŠTĚNÍ PŘIHRÁDKY NA DROBKY

1. Přihrádka na drobků se nachází ve spodní části spotřebiče.
2. Pro odstranění drobečků vysuňte přihrádku, vyprázdněte ji a zasuňte ji zpět pro její další použití. Případně ji můžete otřít suchou utěrkou.

POZNÁMKA

Přihrádka by měla být pravidelně čištěna. Zamezte přílišnému hromadění drobečků v přihrádce.

Pro vyčištění vnitřního prostoru otočte spotřebičem dnem vzhůru nad dřezem nebo odpadkovým košem a vytřete z něj zbytky pečiva.

VAROVÁNÍ!
NEPOUŽÍVEJTE SPOTŘEBIČE BEZ ZASUNUTÉ PŘIHRÁDKY NA DROBKY.

ULOŽENÍ

Před uložením spotřebiči vždy vypněte, odpojte ze sítě a nechte zcela zchladnout. Uložte jej ve vodorovné poloze na suché, dobře větrané místo. Na spotřebič nepokládejte žádné předměty.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnice EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrajujeme si právo na jejich změnu.

Čeština je původní verze.

Adresa výrobce: FAST ČR, a.s., Černokostecká 1621, Říčany CZ-251 01

HRIANKOVAČ

OBSAH

- 2 Vaša bezpečnosť na prvom mieste
- 10 Oboznámte sa so svojím hriankovačom TS 4013/TS 4014
- 11 Použitie vášho hriankovača TS 4013/TS 4014
- 14 Starostlivosť a čistenie

VAŠA BEZPEČNOSŤ NA PRVOM MIESTE

Uvedomujeme si, aká dôležitá je bezpečnosť a preto už od začiatočného konceptu až po samotnú výrobu myslíme predovšetkým na vašu bezpečnosť. Napriek tomu vás ale prosíme, aby ste boli pri používaní tohto spotrebiča opatrní a dodržovali nasledujúce pokyny.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY NA POUŽITIE HRIANKOVAČA TS 4013/TS 4014

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom.
- Deti mladšie ako 8 rokov sa musia držať mimo dosahu spotrebiča a jeho prívodu.
- Ak je prívodný kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Je zakázané používať spotrebič s poškodeným prívodným káblom.

- Chlieb sa môže vznietiť, nepoužívajte preto spotrebič v blízkosti alebo pod horľavým materiálom, ako sú napr. záclony, závesy a pod.
- Pred prvým použitím spotrebiča odstráňte a bezpečne ekologicky zlikvidujte všetok obalový materiál a reklamné štítky. Skontrolujte, či spotrebič nie je nijako poškodený. V žiadnom prípade nepoužívajte poškodený spotrebič, spotrebič s poškodeným prírodným káblom a pod.
- Pozorne si prečítajte všetky inštrukcie pred ovládaním spotrebiča a uložte ich na bezpečné miesto na možné použitie v budúcnosti.
- Z dôvodov vylúčenia rizika zadusenía malých detí odstráňte ochranný obal zástrčky sieťového kábla tohto spotrebiča a bezpečne ho zlikvidujte.
- Pred prvým použitím sa, prosím, uistite, že napätie vo vašej sieťovej zásuvke zodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku v spodnej časti prístroja. Ak máte akékoľvek pochybnosti, obráťte sa, prosím, na kvalifikovaného elektrikára.

- Nepoužívajte spotrebič na hrane pracovnej dosky alebo stola. Uistite sa, že je povrch rovný, čistý a nie je postriekaný vodou alebo inou tekutinou.
- Neumiestňujte spotrebič na plynový alebo elektrický sporák ani do jeho blízkosti alebo do miest, kde by sa mohol dotýkať horúcej rúry.
- Nepoužívajte spotrebič na kovovej podložke, ako je napr. odkvapkávací drez.
- Pred pripojením spotrebiča k elektrickej zásuvke a jeho zapnutím skontrolujte, či je úplne a správne zostavený. Dodržujte inštrukcie v tomto návode na obsluhu.
- Pri použití spotrebiča musí byť zaistený dostatočný priestor na cirkuláciu vzduchu po všetkých jeho stranách.
- Uistite sa, že je spotrebič umiestnený na rovnom, čistom a suchom stabilnom povrchu odolnému proti teplu. Spotrebič neprevádzkujte na naklonenom povrchu a nepremiestňujte ho ani s ním nijako nemanipulujte, ak je v prevádzke. Nepoužívajte ho na látkovom povrchu, v blízkosti záclon alebo iných horľavých materiálov.

- Môže dôjsť k vznieteniu, ak spotrebič počas prevádzky zakryjete alebo sa bude dotýkať horľavých materiálov, ako sú záclony, závesy, steny a pod.
- Záclony a iné horľavé predmety sa môžu vznietiť, ak sa nachádzajú v blízkosti alebo nad spotrebičom.
- Zabráňte kontaktu horúcich povrchov spotrebiča s kuchynskou doskou alebo stolom.
- Nepoužívajte spotrebič pod hornou kuchynskou skrinkou.
- Uistite sa, že je dodržaná minimálna vzdialenosť 10 cm od okolitých predmetov a 20 cm nad spotrebičom na zaistenie bezpečnej prevádzky.
- Neodporúčame umiestňovať spotrebič do uzatvorených priestorov.
- Používajte výhradne príslušenstvo, ktoré je dodávané so spotrebičom. V opačnom prípade hrozí riziko vzniku požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo zranenia.
- V žiadnom prípade nezapínajte spotrebič, ak je spotrebič alebo niektoré jeho príslušenstvo poškodené.

- Nevkladajte žiadnu časť spotrebiča do plynovej, elektrickej alebo mikrovlnnej rúry alebo na horúcu plynovú alebo elektrickú platňu.
- Zapojená sieťová zásuvka musí byť ľahko dostupná na prípadné náhle odpojenie.
- Nepoužívajte tento spotrebič s programátorom, časovým spínačom alebo akoukoľvek inou súčiastkou, ktorá spína prístroj automaticky.
- Nepoužívajte spotrebič v blízkosti zdrojov vody, napr. kuchynský drez, kúpeľňa, bazén a pod.
- Nedotýkajte sa spotrebiča mokrými alebo vlhkými rukami.
- Ak je spotrebič v prevádzke, nenechávajte ho bez dozoru.
- Počas prevádzky sa povrch spotrebič zahrieva a môže sa stať veľmi horúcim. Nedotýkajte sa horúcich povrchov. Hrozí riziko popálenia pri nesprávnom zaobchádzaní. Dbajte na zvýšenú pozornosť, ak sa v blízkosti spotrebiča pohybujú deti alebo zvieratá.
- Do spotrebiča nevkladajte veľké kusy pečiva, pečivo zabalené v alobale alebo inom ochrannom obale ani kuchynské náčinie. Hrozí riziko skratu spotrebiča, vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

- Ak dôjde k vzpriečeniu pečiva vnútri spotrebiča, najprv odpojte zástrčku prívodného kábla od sieťovej zásuvky a až potom vyberte uviaznutý kus pečiva zo spotrebiča.
- Na vypnutie spotrebiča slúži tlačidlo STOP.
- Vždy odpojte zástrčku prívodného kábla od sieťovej zásuvky, ak nebudete spotrebič používať, pred premiestnením, vybratím chleba a pred čistením. Nechajte spotrebič celkom vychladnúť pred čistením a uložením.
- Vyvarujte sa poliatia prívodného kábla a zástrčky vodou alebo inou tekutinou.
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte hrubé abrazívne alebo žieravé čistiace prostriedky.
- Udržujte spotrebič čistý. Dodržujte inštrukcie o čistení uvedené v tomto návode na obsluhu.
- V tomto spotrebiči ani jeho blízkosti neskladujte ani nepoužívajte žiadne výbušné alebo horľavé látky, napr. spreje s horľavým plynom.
- Na odpojenie spotrebiča od sieťovej zásuvky vždy ťahajte za zástrčku prívodného kábla, nie ťahom za kábel.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY NA POUŽÍVANIE VŠETKÝCH ELEKTRICKÝCH ZARIADENÍ

- Pred použitím úplne odviňte napájací kábel.
- Prívodný kábel nenechávajte visieť cez okraj stola alebo pracovnej dosky, dotýkať sa horúcich plôch alebo sa zamotať.
- Z bezpečnostných dôvodov odporúčame zapojiť spotrebič do samostatného elektrického obvodu, oddeleného od ostatných spotrebičov. Nepoužívajte rozvodku ani predlžovací kábel na zapojenie spotrebiča do sieťovej zásuvky.
- Neponárajte spotrebič, prívodný kábel, zástrčku prívodného kábla do vody alebo inej tekutiny.
- Odporúčame vykonávať pravidelnú kontrolu spotrebiča. Spotrebič nepoužívajte, ak je akokoľvek poškodený, nefunguje správne, spadol alebo ak je chybný napájací kábel alebo zástrčka. Všetky opravy je nutné zveriť najbližšiemu autorizovanému servisnému stredisku značky Catler.
- Tento spotrebič je určený iba na použitie v domácnosti. Prístroj nie je určený na komerčné použitie. Nepoužívajte tento spotrebič v pohybujúcich sa vozidlách

alebo na lodi, nepoužívajte ho vonku, nepoužívajte ho na iný účel, než na ktorý je určený. V opačnom prípade môže dôjsť k zraneniu.

- Akúkoľvek inú údržbu okrem bežného čistenia je nutné zveriť autorizovanému servisnému stredisku značky Catler.
- Odporúčame inštalovať prúdový chránič (štandardné bezpečnostné spínače vo vašej zásuvke), aby ste tak zaistili zvýšenú ochranu pri použití spotrebiča. Odporúčame, aby prúdový chránič (s menovitým zvyškovým prevádzkovým prúdom nebol viac než 30 mA) bol inštalovaný do elektrického obvodu, v ktorom bude spotrebič zapojený. Obráťte sa na svojho elektrikára vo veci ďalšej odbornej rady.
- Uchovávajte spotrebič a prívodný kábel mimo dosahu detí.

OBOZNÁMTE SA SO SVOJÍM HRIANKOVAČOM TS 4013/TS 4014

TS 4013



1. **Extra široké otvory**
2. **Ovládacia páčka s funkciou High-Lift** na jednoduchšie vybratie menších kúskov pečiva
3. **Tlačidlo Bagel** na opekanie bagel pečiva
4. **Tlačidlo Reheat** na ohrev pečiva
5. **Tlačidlo Defrost** na rozmrazovanie pečiva
6. **Tlačidlo STOP** na okamžité ukončenie procesu opekania

TS 4014



7. **Otočný ovládač nastavenia stupňa opečenia** (celkovo 6 stupňov opečenia)
8. **Vyberateľná priehradka na omrvinky** (v spodnej časti spotrebiča, bez vyobrazenia)
9. **Prívodný kábel** (bez vyobrazenia)
10. **Nadstavec na dopekание pečiva** (bez vyobrazenia)

POUŽITIE VÁŠHO HRIANKOVAČA TS 4013/TS 4014

PRED PRVÝM POUŽITÍM

Vyberte z balenia spotrebič a príslušenstvo. Uistite sa, že ste z balenia vybrali všetko príslušenstvo pred ekologickou likvidáciou obalového materiálu.

Uistite sa, že nie sú spotrebič ani príslušenstvo nijako poškodené. V žiadnom prípade nepoužívajte poškodený spotrebič, spotrebič s poškodeným príslušenstvom, spotrebič s poškodeným prívodným káblom alebo poškodenou zástrčkou.

Pred prvým použitím utrite spotrebič mäkkou hubkou mierne navlhčenou v teplej vode.

Zapnite spotrebič na najvyšší stupeň opečenia bez vloženého pečiva. Môžete zaznamenať mierny dym vychádzajúci z otvorov, prípadne slabý zápach. Ide o normálny jav, ktorý používaním zmizne.

VAROVANIE!
V žiadnom prípade neponárajte spotrebič do vody ani inej tekutiny.

VAROVANIE!
NIKDY SA NEPOKÚŠAJTE VYBRAŤ VZPRIEČENÉ PEČIVO NOŽOM ALEBO INÝM PREDMETOM, ZATIAĽ ČO JE SPOTREBIČ ZAPOJENÝ V SIEŤOVEJ ZÁSUVKE. MOHLO DÔJSŤ NIELEN K JEHO POŠKODENIU, ALE AJ K ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. VŽDY ODPOJTE PRÍVODNÝ KÁBEL OD SIEŤOVEJ ZÁSUVKY.

POUŽITIE

OPEKANIE PEČIVA

1. Položte spotrebič na rovný a suchý povrch. Uistite sa, že je priehradka na omrvinky správne inštalovaná do tela spotrebiča.
2. Zapojte zástrčku prírodného kábla do sieťovej zásuvky.
3. Do otvorov vložte chlieb, anglické lievance alebo iné pečivo, ktoré chcete opiecť. Vďaka extra širokým a dlhým otvorom budete môcť opekať aj väčšie plátky chleba.
4. Otočným ovládačom nastavte stupeň opečenia: stupeň opečenia od 1 (najsvetlejšie) až po 9 (najtmavšie). Ak používate spotrebič prvýkrát, odporúčame zvoliť stupeň opečenia 4.
5. Stlačte páčku dole, až sa ukotví v dolnej pozícii. Proces opekania sa automaticky spustí. Čas opekania sa nastaví automaticky podľa zvoleného stupňa opečenia.
6. Hneď ako je proces opekania dokončený, spotrebič sa vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opekania je možné kedykoľvek okamžite ukončiť pomocou tlačidla **STOP**.

FUNKCIA ROZMRAZOVANIA

Funkcia rozmrazovania slúži na rozmrazenie a následné opečenie pečiva.

1. Do otvorov vložte pečivo, ktoré chcete rozmraziť a opiecť.
2. Otočným ovládačom nastavte stupeň opečenia.
3. Stlačte páčku dole, až sa ukotví v dolnej pozícii.
4. Stlačte tlačidlo Defrost. Rozsvieti sa LED podsvietenie tlačidla, čo signalizuje, že je funkcia zapnutá.
5. Hneď ako je proces rozmrazenia a opekania dokončený, spotrebič sa vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opekania je možné kedykoľvek okamžite ukončiť pomocou tlačidla **STOP**.

FUNKCIA OHREUVU

Funkcia ohrevu slúži na ohrev pečiva bez jeho opečenia.

1. Do otvorov vložte pečivo, ktoré chcete ohriať.
2. Stlačte páčku dole, až sa ukotví v dolnej pozícii.
3. Stlačte tlačidlo **Reheat**. Rozsvieti sa LED podsvietenie tlačidla, čo signalizuje, že je funkcia zapnutá.
4. Hneď ako je proces ohrevu dokončený, spotrebič sa vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opekania je možné kedykoľvek okamžite ukončiť pomocou tlačidla **STOP**.

FUNKCIA BAGEL

Táto funkcia je vhodná na opekanie hrubších plátkov pečiva, ako sú bagely, bagety, muffiny a pod.

1. Do otvorov vložte pečivo, ktoré chcete opiecť.
2. Stlačte páčku dole, až sa ukotví v dolnej pozícii.
3. Stlačte tlačidlo **Bagel**. Rozsvieti sa LED podsvietenie tlačidla, čo signalizuje, že je funkcia zapnutá.
4. Hneď ako je proces opečenia dokončený, spotrebič sa vypne a automaticky vyzdvihne pečivo. Proces opekania je možné kedykoľvek okamžite ukončiť pomocou tlačidla **STOP**.

TIPY A RADY

Stupeň opečenia závisí od množstva vody v pečive, ale aj osobných preferencií. Odporúčame nastaviť nižší stupeň opečenia a potom ho upraviť.

Pri tenkých plátkoch pečiva odporúčame nastaviť nižší stupeň opečenia, a naopak, pri hrubších odporúčame vyšší stupeň opečenia alebo funkciu **Bagel**.

Pri čerstvom pečive alebo celozrnnom pečive je vhodné použiť vyšší stupeň opečenia. Ak budete opekať sladké pečivo, napr. s hroznkami alebo orieškami, odporúčame z plátku odstrániť voľné alebo rozkrojené kúsky. Tým zabránite ich spáleniu alebo uviaznutiu v spotrebiči.

Pred opekaním bagelov, baget alebo muffinov ich rozpolte, pokiaľ možno na rovnaké polovice. Budú potom oba kusy rovnomerne opečené.

Pečivo vkladajte vždy do stredu otvoru, aby ste zaistili jeho rovnomerné opečenie.

Ak opekáte pečivo s náplňou, buďte veľmi opatrní pri konzumácii. Náplň sa môže ohriať rýchlejšie a na vyšší stupeň než povrch pečiva. Nenechávajte spotrebič bez dozoru, ak ohrievate takéto pečivo.

Nevkladajte ani nevyberajte pečivo silou. Do spotrebiča nekladajte pečivo namazané maslom, nátierkou a pod., pečivo s náplňou, ktorá vyteká, mrazené pečivo s kúskami ľadu a pod. Môže dôjsť ku skratu spotrebiča a úrazu elektrickým prúdom.

STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE

Pred čistením spotrebiča sa uistite, že je celkom vychladnutý a zástrčka prírodného kábla odpojená od sieťovej zásuvky.

VAROVANIE!
Neponárajte spotrebič, prírodný kábel ani zástrčku do vody alebo inej tekutiny.
Na čistenie vonkajšieho plášťa nepoužívajte drôtenky, hrubé čistiace prostriedky, benzín, riedidlá ani iné podobné látky, ktoré by mohli povrch poškriabať alebo nenávratne znehodnotiť.

Vonkajší plášť spotrebiča utrite mäkkou hubkou mierne navlhčenou v teplej vode.

ČISTENIE PRIEHRADKY NA OMRVINKY

1. Priehradka na omrvinky sa nachádza v spodnej časti spotrebiča.
2. Na odstránenie omrvínok vysuňte priehradku, vyprázdňte ju a zasuňte ju späť na jej ďalšie použitie. Prípadne ju môžete utrieť suchou utierkou.

POZNÁMKA

Priehradku je nutné pravidelne čistiť. Zamedzte prílišnému hromadeniu omrvínok v priehradke.

Na vyčistenie vnútorného priestoru otočte spotrebičom dnom nahor nad drezom alebo odpadkovým košom a vytraste z neho zvyšky pečiva.

VAROVANIE!
NEPOUŽÍVAJTE SPOTREBIČE BEZ ZASUNUTEJ PRIEHRADKY NA OMRVINKY.

ULOŽENIE

Pred uložením spotrebič vždy vypnite, odpojte od siete a nechajte celkom vychladnúť. Uložte ho vo vodorovnej polohe na suché, dobre vetrané miesto. Na spotrebič nekladte žiadne predmety.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradujeme si právo na ich zmenu.

Čeština je pôvodná verzia.

Adresa výrobcu: FAST ČR, a. s., Černokostecká 1621, Říčany CZ-251 01





 **Catler®**

TOASTER

Because of continuous improvement of design and other properties, your product may slightly differ from the one shown on the pictures in this manual.

Z důvodu neustálého zdokonaľování designu a dalších vlastností se může vámi zakoupený výrobek mírně lišit od výrobku uvedeného na obrázcích v tomto návodu.

Z dôvodu neustáleho zdokonaľovania dizajnu a ďalších vlastností sa môže vami kúpený výrobok mierne líšiť od výrobku uvedeného na obrázkoch v tomto návode.



WWW.CATLER.EU

CUSTOMER SERVICE • ZÁKAZNICKÝ SERVIS • ZÁKAZNICKÝ SERVIS

INFO@CATLER.EU